

Ба 63905

ВЫДАВЕЦ С. СТАНКЕВІЧ.

ТАРАС НА ПАРНАСЕ

(ПОЭМЯ).



Б. Ильин

ВІЛЬНЯ.

Беларуская Друкарня Ім. Скарыны, Людвіцарская 1.



29898

Ба 63905

ВЫДАНЬНЕ С. СТАНКЕВІЧА.

ТАРАС НА ПАРНАСЕ

(ПОЭМА).



Беларускі
музей
ім. Івана
Луцкевіча



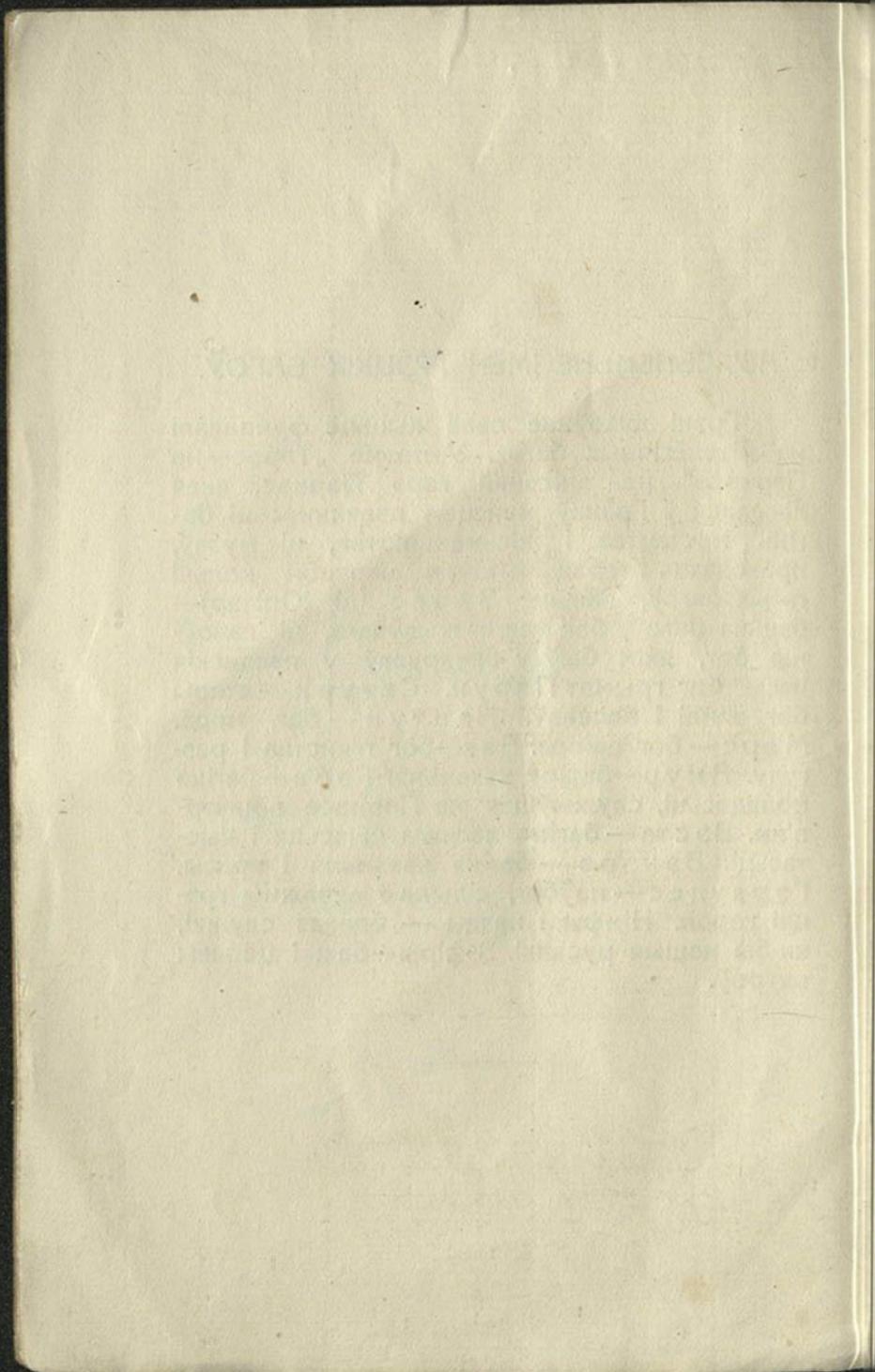
бел. архів
Ба 63905
1994 г.

Utr. inv. 332.

75 - 6. 2009

ЯБ'ЯСЬНЕНЬНЕ ІМЁН ГРЭЦКІХ БАГОЎ.

Грэкі духоўнае сваё жыцьцё фундавалі на міталёгічных багох. У поэме „Тарас—на Парнасе“ на апісанай гарэ Парнас, якая лічылася ў Грэкаў мейсцам дзеяльнасьці ба-гінь мастацтва і пісьменніцтва, ці музай, праходзіць перад чытачом чарадой колькі гэтых багоў, ласьне: Завес (ці Юлітэр)—бацька багоў, бог усяго жывучага, ці галоўны бог, якім быў у беларусаў у паганскія часы бог грымот Пярун. Сатурн—стары бог зямлі і пасеваў. Нэптун—бог мора. Марс—бог вайны. Бах—бог п'янства і разгулу. Амур—бажок каханьня. Гэба—багіня моладасьці, служыўшая на Парнасе віначэр-п'ям. Вэста—багіня хатняга шчасьця і чыстасьці. Вэнэра—багіня каханьня і красы. Гэркулес—паўбог, сільны і адважны грэцкі герой. Німфы і наяды—божыя служкі, як-бы нашыя русалкі. Зэфіры—бажкі цёплых вятроў.



I.

Ці знаў хто, брацы, з вас Тараса,
У палясоўшчыках што быў?
На Пуцявішчы у Панаса,
Ён там ля лазьні блізка жыў.

Што-ж? Чалавек ён быў рахманы,
Гарэлкі ў губу ён ня брай!
За тое-ж ў ласцы быў у пана,—
Яго пан дужа шанаваў.

Любіла то-ж Тараса й паня.
І войт ні разу не збрахаў,
Зато Тарас балота зраньня
Да цёмнай ночы пільнаваў.

Чуць золак,—стрэльбу ён за плечы,
Заткне сякеру за паяс,—
Зайсёды ходзіць бор съярэгчы
І птушак біць з ружжа Тарас.

Хадзіў ці доўга ён, ці мала,
Ды толькі нешта адзін раз
Бяда ў бару яго спаткала,
Во, як казаў нам сам Тарас:

II.

— На самага Кузьму-Дзям'яна
Пайшоў я ў пушчу паміж мхоў;
Устаў я нешта дужа рана,—
Здаецца з першых пятухоў...

Іду сабе я панямногу,
 Але й на пень крыху прысеў.
 Аж тут: лоп—лоп! Цераз дарогу,—
 Як быццам цецярук зъляцеў.

Злажыўся стрэльбай, хлэпс! — ня паліць
 Крамзель з другога! не пякець,
 Гляджу, аж—вось з-за елі валіць,
 Як ёсьць хароміна—мядзьведзь! •

Хоць ня трусылівы я дзяціна,
 Але затросцяся, як асіна,
 Зубам, як цюцька ляпячу;
 Гляджу—аж зломлена лясіна,
 I ўздумаў: дай-жа ускачу!

III.

Скакнуў—ня трапіў пасылізнуўся!
 I ў яму маланьней лячу!
 Ляцеў—ляцеў, як разануўся,—
 Аж стала зелена ў ваччу.

Ляцеў ці доўга я ці мала,
 Таго ніяк я не ўцымлю,
 Але ўжо ладна разсвітала,
 Як я зваліўся на зямлю.

Устаў з зямлі абкалаціўся,—
 Бо быў у гразі, як сьвіньня,
 I дужа, дужа я дзівіўся,—
 Дзе апынуўся гэта я.

Рукой паскробшы каля вуха,
 Дабыў з табакай рагавенъ,
 I храпы панапхнуў цартухай,—
 Бо ня ўжываў я цэлы дзень!

Як прасьвятлелі мае вочы,
Мядзьведзя ўжо я ня шукаў!
Закінуў стрэльбу я за плечы,
І па бакох глядзець я стаў.

IV.

А вох ці мне! Як там прыгожа!
Ну быццам хто намаляваў!
Чырвоны краскі, мак і рожы,—
Ну як сукенку хто паслаў!

І птушкі ёсьць там, дужа стройна
Пяюць, палепш за салаўя!
А вох ці мне! А-а, авой я!
Куды патрапіў гэта я!

Стаяў я доўга і дзівіўся.
Разъязвіў зяпу і глядзеў,
Аж вось адкуліцька зъявіўся
Ці то прышоў, ці прыляцеў.

Хлапчына нейкі круглалікі,
Увесь кудравы, як баран,
І за плячмі яго вялікі
Прычэплен лук быў і каўчан.

— Адкуль, куды дарога гэта?—
Спытаўся я ў хлапца той час.
— Дарога гэта з таго съвета,
І проста йдзе аж на Парнас! —

Сказаўшы хлопчык таго часу
На скрыдлах праста паляцеў,
Дарогу-ж паказаць Тарасу,
Ня меўшы часу не хацеў...

V.

Падумаў я тады нямнога,
Што за шайтан Парнас такі?
Пайшоў я проста тэй дарогай,
Узяўши ў рукі добры кій.

Прайшоў вёрст дзесяць тэй дарогай,
Аж бачу я: гара стаіць.
Пад тэй гарой народу многа,
Як бы кірмаш які кіліць.

Прышоў я бліжай, што за ліха!
Народ ня прости, ўсе паны!
Хто дужа шпарка, хто паціху,
Ўсе лезуць на гару яны.

Як жыды ў школе галасуюць,
Гатоў адзін другога зъесьць,
Бо кожны морду ўперад сунець,
Каб першым на гару узълесьць.

VI.

Усе з сабой цягаюць кніжкі,
Аж з іншых пот ручком плюшчыць,
Адзін другому ціснуць кішкі,
Аж нехта з паміж іх крычыць:

— Памалу, брацы, не душыце
Вы фэльетон мой і „Пчелу“,
Мяне-ж самога вы пусьціце
І не дзяржыце за палу!

А не дык,—да душки! ў газэце
Я вас аблаю на ўвесы съвет,
Як Гоголя у прошлым леце...
Я-ж сам рэдактарам газэт!—

Гляджу сабе, аж гэта сівы
 Кароткі, тоўсты, як кабан
 Плюгавы, дужа некрасівы
 Крычыць, як ашалелы пан.

Нясе вялікі меж пан гэты.
 Поўным-паўнусенкам набіт,
 Усё там кніжкі ды газэты,
 Ну, як каробачнік той—жыд!

Таварыш поплеч з ім ідзе
 І несьці кніжкі пасабляе,
 А сам граматыку нясе,
 Што ў сэмінарах абучаюць.

VII.

Во, нешта разам зашумелі,
 Народ раздаўся на канцы.
 І, як бы птушкі, праляцелі
 Чатыры добрых малайцы.

Народ то быў ўсё не такоўскі:
 Сам Пушкін, Лермантаў, Жукоўскі
 І Гогаль — шпарка каля нас
 Прайшлі, як павы, на Парнас:

Ну, словам, многа тут народу
 Сабралась лезьці на Парнас:
 Былі паны, было і зброду,
 Як часам і на съвеце ў нас.

Паміж людзей і я штурхаўся
 І ціснуўся што ёсьць пары;
 Вось чуць-ня-чуць такі прабраўся
 І лезу проста да гары.

VIII.

Узълез. Гляджу, аж хата нова —
 Стaiць, за звычай, панскі двор,
 Кругом яго там тын яловы:
 Нябось, сюды ня ўзълезе вор!

Кругом там свіньні ўсюды ходзяць,
 Сабакі, козы, бараны...
 Знаць й багі гаспадарку водзяць,
 Калі сьвіней дзяржаць яны.

На грошы ў тронкі тут гуляюць
 Парнаскі хлопцы-дзяцюкі;
 А хто капейкі з іх ня маець,
 Той лупіць толькі на шлякі.

Улез к багом тады я ў хату...
 А вое ці мне! Ні даць, ні ўзяць,
 Як у казарме тут салдаты, —
 Багоў ня можна пашчытаць!

IX.

Тарасу ліха што здаецца.
 Ну, як-бы ў рандзе ён сядзіць, —
 Хто піпку курыць, хто съмьецца,
 А іншы песньні бурудзіць.

Гэядзіць ён, аж на лаўцы шыюць
 Шаўцы багіням хадакі,
 Багіні-ж у начоўках мыюць
 Багом кашулі і парткі.

Сатурн там, лыкі размачыўши,
 Падвіркай лапці падплятаў,
 Па съвеце добра пахадзіўши,
 Лапцей ён многа натаптаў.

Нэптун на лаўцы чыніць сеци
 І восьці садзіць на шасты,
 Пры ім-жа, мусіць, яго дзеци
 Дзіравы ладзяць нераты.

X.

Вось б'юцца Марс ды з Гэркулесам,
 А Гэркулес, як той мядзьведзь, —
 Каб цешыць, старага Завеса,
 Хахол ён Марсу добра мнець.

Завес-жа наўзніч лёг на плечы,
 Сярмягу ў галаву паклаў:
 Ён грэў на печы стары плечы
 І нешта ў барадзе шукаў.

Во, перад люстрам задам меліць
 І маслам мажаць валасы
 І нечым твар яна свой беліць, —
 Вэнэра, знаць, дзеля красы.

Амур-жа з дзеўкамі жартуе,
 Ну, праста съмех ажно бярэ,
 То ён зьнянацку пацалуе,
 То хустку з галавы зьдзярэ,
 То ў гусьлі ён ім зайліе,
 То съмешны песні запяе,
 То адным вокам заміргае,
 Як быццам ён каго заве.

XI.

Вось затраслася ўся гары:
 Завес на печы зварухнуўся
 Зяйнуў і дужа пацягнуўся
 І кажа: „Есьці ужо пара!“

Прыгожа дужа дзеўка Гэба
 Гарэлкі ў чаркі наліла
 І, як жарон, букатку хлеба
 Прынёшы, бразы! сярод стала.

Во, з усяго сабралісь неба,
 Як тараканы, калі хлеба
 Багі і селі ўкруг стала.
 І стравы смачны з печы Гэба
 Насіць да столу пачала.

XII.

Найперш дала яна капусту,
 Тады са скваркамі кулеш,
 На малациэ крупеню густу
 Дае у волю, толькі еш.

І з пастаялкай жур съцюдзёны
 А з кашы сала аж цякло,
 Ды і гусяціны пражонай
 У волю ўсім багом было.
 Як узънясла-ж на стол каўбасы,
 Бліны аўсяны ў рашаце,
 Аж сылінкі пацяклі ў Тараса,
 І забурчэла ў жываце.

Гарэлку піць багі пачалі
 З насаткі ў чарку знай ліюць,
 Падпіўши песьню запяялі,
 Ну, як у рандзе ўсе пяюць.
 Бах сп'яна стаў пяць прыпейкі,
 Што аж ня можна гаварыць,
 Аж засароміліся дзеўкі,
 Так стаў ён брыдка развадзіць.
 А Завес так ўжо насьцябаўся
 Што носам чуць зямлю на рыў,
 Ён вочы плюшчыў і ківаўся,
 Ды быццам нешта гаварыў.

Хоць не маё то, праўда дзела,
Ня сълед мне, можа і казаць,
Любіў ён цешыць грэшна цела,
Ды часам лоўка падгуляць...

XIII.

Але багі тады усталі,
Як ўсё паелі, папілі,
Во... Разам у дуду зайгралі:
Скакаць багіні пачалі.

Узяўшы хустачку Вэнэра
Пайшла мяцеліцу скакаць,
Прыгожа, стройна цераз меру
Пяром ня можна апісаць!

Чырвона, тоўста, круглаліца
І вочы, як на калясে,
Як жар, гарыць яе спадніца
І стужкі ўплецены ў касе.

Хапіўшы кілішак гарэлкі,
Амур яшчэ павесялеў —
Іграць пачаў ён на жалейцы
І дзеўкам стройны песьні пеў.

Нэптун' з прыгожанькай наядай
Пайшоў ў прысядку казака,
Нябось, і ў старога гада
Кроў грэе, як у дзяцюка.

А во і сам Юпітэр з Вэстай
Пусьціўся стары хрэн, у пляс,
Як-бы жаніх перад нявестай
Заткнуў ён рукі за паяс.

А во і Марс у новых ботах, —
Ён мусіць ботаў не жалеў,
Бо з німфамі скакаў да поту,
Гуляў у жмуркі і шалеў.

І кожны бог так расплясаўся,
Што аж ня можна удзяржаць
А хто гарэлкі насьцябаўся,
Таго пад лаўку клалі спаць...

XIV.

Вось, як зайграў дудар плясуху,
Ніяк Тарас наш не ўсьцярпеў,
І з лаўкі ён, што ёсьці духу,
Скакаць на хату паляцеў.

Як стаў прыстук даваць атопкам,
Аж рот разінулі багі:
То ён прысывісьне, то прытопне,
То шпарка пойдзе у кругі.
Глядзеў Юлітэр і дзівіўся
І пад дуду ў ладоні біў,
Ў канцы к Тарасу прыбліжыўся
І так яго перапыніў:

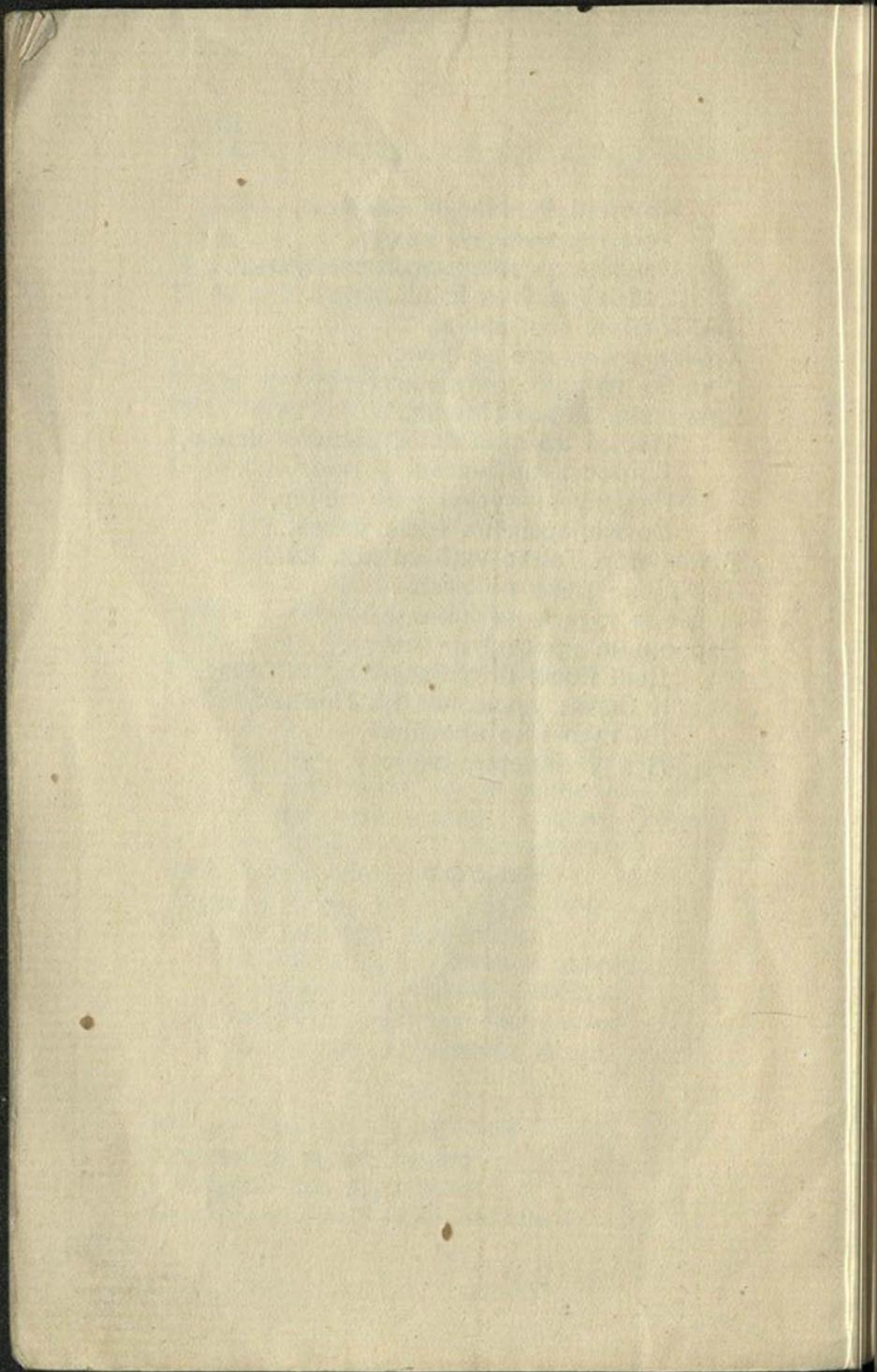
— А ты адкульціка, прыяцель?
За чым прыйшоў ты на Парнас!
Ты хто такі? Ты ня пісацель? —
— Не, мой панок! — сказаў Тарас,
— Я палясоўшчык з Пуцявішча:
Чуць золак сёньня са двара,
Прышоў сюды я да паўдня шчэ
Ды ўжо да дому мне пара,
Ці ня была-б, паночак, ласка
Адсюль дамоў мяне завесьці;
Хадзіўши на гарэ Парнаскай
Мне дужа захацелась есьці. —

XV.

Кіўнуў Завес і мігам Гэба
Крупені ў міску наліла
І добрую краюху хлеба
Сказаўши „еш!“ мне падала.

Крупені ў волю я паёшы,
 Усіх падзякаваў багоў;
 Кашэль за плечы прывязаўшы,
 Сабраўся ўжо ісьці дамоў.
 Але зэфіры падхвацілі,
 Хто за руку, хто за паяс,
 І, як-бы птушкі, паташчылі
 Яны мяне цераз Парнас.
 Нясьлі на скрыдлах, быццам вецер,
 І проста прынясьлі ў наш лес.
 Гляджу я: мусіць ужо вечар,
 Бо маладзік на неба ўзлез...
 З тых пор Тарас ужо ня ходзіць
 Так дужа рана па лясох,
 А дзеля гэтага ня шкодзіць
 Бярвеньне красыці па начох.
 Дык вось, што бачыў наш Тарас,
 К багам узълезшы на Парнас,
 Ён гэта мне апавядалаў,
 А я ў паперку запісаў.

— о ф о —



- 338 +

Г. Риман
Бер. зиб.
1

1964

- 338

Бел. энцикл.
1994



80000002736896

